

# EL LIMONENSE

SEMENARIO INDEPENDIENTE

DIRECTOR:  
**LESMES SAUREZ S.**

ORGANO DEFENSOR  
DE LOS INTERESES GENERALES  
DE LA PROVINCIA

ADMINISTRADOR:  
**RAMON W. MORA**

AÑO I

Limón, Costa Rica, Noviembre 1.º de 1914

NUM. 1

**EL FENIX Y LA PALMA** ) Cantina, Pastelería y Refresquería de primer orden  
LA UNICA DE SU CLASE EN PUERTO LIMON  
**RODRIGUEZ Y BURGÉS - Propietarios**

## Todos mis clientes de Limón,

para mayor facilidad en sus compras y menor costo para ellos, podrán hacer sus depósitos, abrir sus cuentas y hacer sus proposiciones en mi

Oficina de Agencias de Limón,  
a cargo de mi Representante-Apoderado  
don Zacarías Chévez.

Toda mi clientela de Limón tiene la inmensa ventaja de remitir su dinero a San José por medio de mi oficina, y sus cheques son pagaderos en mi oficina de San José, a la vista, contra el Haber de su cuenta. Este servicio es exclusivo para mi clientela y no debe entenderse que lo hago como un servicio general gratuito de transmisión de fondos a San José. De él pueden aprovecharse los que tengan sus cuentas conmigo únicamente.

**JUAN FERNANDEZ MORUA**  
BANQUERO REPRESENTANTE COMISIONISTA

Me hago cargo de despachos de Aduanas en buenas condiciones, y en mis oficinas pueden solicitarse muestrarios de mercaderías de mis representados señores Luis Goldstein and Sons Co - Condiciones favorables.

Agencia de las pastillas "Victoria" y de la Fábrica de Brevé "Indiana".

Solicitamos Representaciones serias.



REPRESENTACIONES

Correo 106 --- Limón, C. R.

## Farmacia Internacional Limón, C. R.

Gran surtido de Drogas y Artículos de Tocador.

### El Aguila de Oro

LUIS VANNI L.

REPRESENTANTE DE CASAS EUROPEAS  
Establecimiento de Vinos, Conservas y  
--- Artículos de Tocador ---

### El Nuevo Mundo

Juan José León.

ALMACEN. MAYOR y DETAL.

Gran surtido de ABARROTOS, GENEROS  
y LICORES. CEMENTO ALSEN.

CONSERVAS y LICORES Extranjeros.  
PUERTO LIMÓN, COSTA RICA.

### Florida Ice & Farm Co.

San José, Puntarenas, La Florida y Limón, Costa Rica.

Fabrica de Cerveza,  
Hielo y Aguas Gaseosas.

Dirección Telefónica:  
"LINTASAS" LIMON

Apartado 46 Correo No. 485

Costa Rica SODA WATER  
FACTORY

### "EL FIGARO" La mejor Barbería de Limón

ANGEL ZECCA

### Ricardo Mora Fernández,

Corredor Jurado y Comisionista.

Ofrezco terrenos para siembras a largos plazos y módica renta.

## Sea Ud. Elegante!

"La Democracia," sombrerería bastante recomendable, cuenta siempre con un surtido de sombreros de todas clases.

Visítela Ud! Saldrá convencido de la calidad del artículo que su buen gusto compre allí y de la amabilidad de su propietario QUINCHO TORRES BARQUERO.

### Restaurant "Victoria" Valentín Soldevilla

PROPIETARIO.

Buen trato, baratura y aseo es el lema de este afamado Restaurant.

Esquina opuesta al establecimiento "Ambos Mundos".

### Limon Shoe Store

de PEDRO JALET.

El público encontrará en esta tienda, artículos de moda para señoras, caballeros y niños. Especialidad en calzado de todas clases

## Espacio reservado

para los señores

## MADURO & SONS

# “EL LIMONENSE”

Semanario Independiente

Precio de suscripción:

SERIE DE 5 NUMEROS, G. 0.50  
NUMERO SUELTO, .. 0.10

AVISOS: PRECIO CONVENCIONAL

## En el Surco

El desaliento no ha llegado todavía a helarnos el corazón.

Tocamos à las puertas del sentimiento patriótico de los limonenses en demanda de su esfuerzo para realizar la obra que acometemos hoy desinteresadamente, y ese esfuerzo, que es un favor à la Provincia, no se hizo esperar; fue prodigado con un gesto de verdadera satisfacción que nos llena el alma de entusiasmo y hace mas gratos nuestros sueños que son los del conjunto que lucha y se agita dentro los linderos de esta importante sección del territorio nacional.

Colmada la aspiración y sin comprometer en absoluto la independencia de este semanario, laboremos con tesón por el engrandecimiento y bienestar de la Provincia de Limón, en asocio de los que deseen favorecer nuestros humildes empeños con el mérito de sus iniciativas.

EL LIMONENSE, sin envidias ni rencores que lo abismen viene à ocupar su puesto en el surco de las ideas que hacen felices à los pueblos. Aquí lo encontrará la juventud pensante y los hombres de bien que quieran imprimirla la sana orientación que sus nobles intenciones y la cultura de este lugar reclaman.

Será, pues, EL LIMONENSE, obra de todos y para todos.

Sanos y vigorosos elementos de nuestra sociedad cooperaron para su fundación; desde luego, sería tarea vana declarar lo que haremos por conservar su integridad, anoldándolo desde sus comienzos à un programa de enseñanzas que halague los buenos deseos de sus colaboradores y beneficie à la provincia; así, correspondemos con dignidad y acierto à la aspiración bien sentida de sus hijos.

EL LIMONENSE, cuando las circunstancias lo llamen à cumplir la misión depurativa que le está encomendada de sancionar cualquier acto ò pensamiento desdoroso que corra nuestro organismo político ò social, lo denunciarà con la amplitud è imparcialidad que su honradez le exigen; teniendo como fundamento la verdad, y sin descender del pedestal en que anhela mantener respetable y respetada su bandera de combate.

No viene EL LIMONENSE à descartar reputaciones por conquistar el aplauso barato de los fracasados, sino à estimular la virtud y à enaltecer conciencias.

No será un triunfo para EL LIMONENSE, ni ahí lo llevan sus ambiciones, transitar por senderos de rosas dejando a su paso la huella imborrable de una vergüenza, sino llegar al fin de la jornada, lastimado por las decepciones que en su penosa peregrinación recoja como atributo, pero dando la cara al sol.

No actuarà EL LIMONENSE entre las enreujadas de lo intriga que siembra la discordia en la sociedad, puesto que su obra es de paz y de reconciliación.

Con sumo placer consignará en sus columnas aquellas producciones que tiendan à armonizar las voluntades y las inteligencias, para que la familia limonense, fraternalmente unida, desplegue su actividad en el campo de la civilización y del progreso.

Expuesto lo que la mente de EL LIMONENSE realizará al amparo de aquellos amigos luchadores que à bien tengan robustecer los propósitos iniciados, cumplimos con el alto deber de saludar al pueblo altivo de Costa Rica, à la prensa en general, y, muy especialmente, à los habitantes de la zona atlántica à quienes dedicamos estos sencillos productos de nuestra sinceridad.

Lesmes Sáures S.

Ramón W. Mora.

## Establecimiento en esta ciudad de la Sociedad Protectora de los Animales.

Nombramiento de la Junta Directiva.

Previa invitación que al efecto hizo circular en esta ciudad el correcto caballero don Rafael Eduarte Sandoval, se estableció en esta ciudad el domingo 19 del mes próximo pasado, una rama de la Sociedad Protectora de los Animales; institución que hace más de cuatro meses se fundó en la capital con fines altruistas y humanitarios, como su nombre lo indica.

El éxito de la reunión fué bastante halagador, concurriendo à ella un número considerable de personas importantes de esta localidad, las cuales, con muestras de verdadero regocijo, aceptaron de lleno la idea prometiendo contribuir a su estabilidad y enanchamiento por medio de una propaganda educativa y persuasiva tal como reza en la constitución porque se rige la Directiva Central. Luego se procedió à designar las personas que han de integrar su Directorio, resultando electas por mayoría abrumadora las personas siguientes:

Presidente,	don Raf. Eduarte Sandoval
Vice-Presidente;	don Federico Golcher
Secretario,	don Rogelio Mora F.
Tesorero,	don Ricardo Mora F.

VOCALES:

Don Quinto Vaglio, don Eladio Fonseca Villafraña, don Lester Hatton, don Everardo Gómez y don Manuel Rodó.

EL LIMONENSE felicita muy cordialmente à sus iniciadores y pone sus columnas à la disposición de la Sociedad.

## De Guápiles.

Las cosas en este lugar andan de mal en peor. Cuando esperábamos que el nuevo Jefe Político salvara la mostrada situación de este pueblo que por abandono de administraciones anteriores se encuentra materialmente en estado agónico, la decepción que hemos sufrido con dicha autoridad nos dice que este pueblo está condenado à sufrir la misma suerte de siempre.

Mucho estimamos en lo que vale don Antonio, pero las cosas hay que hablarlas con toda claridad. Su deber no es administrar la finca "Iberia" donde pasa la mayor parte del tiempo con perjuicio de los intereses generales que reclaman su presencia, sino en este lugar, en la oficina de la Jefatura Política del Cantón.

Ya que el señor Jefe Político se encuentra siempre ausente, sería necesario que la Municipalidad acordara investigar donde se encuentra gran parte del sínc que dicha Corporación compró para los campamentos de la cafetería; y ordene también que se recoja el que ha quedado, pues se encuentra en el mayor abandono.

Todo nos cuesta plata, señores.

Ya que no hay Junta de Caridad ni nada, exortamos à los vecinos para que de alguna manera se mande à desyerbar el sagrado recinto de los muertos. Da vergüenzas en el estado que se encuentra.

La virtuosa y respetable señora del diputado suplente por esta Provincia, don Juan Montero, se encuentra ya restablecida de la dolorosa operación que hubo de practicársele en la Casa de Salud, en San José. Lo celebramos de verdad.

CORRESPONSAL.

## Exitativa á la Sociedad Porteña y al Comercio.

## Notas Personales.

### Regalos á los niños pobres y á los presos de la cárcel el 24 de Diciembre próximo.

Un amigo nuestro muy apreciable, nos ha sugerido la idea que con gusto exponemos y hacemos extensiva á la celta sociedad limonense, á los extranjeros residentes en este lugar, y en particular al comercio.

Se trata de obsequiar á los niños pobres de la localidad, sin distinción de razas, con juguetes y confituras la noche del 24 de Diciembre; así mismo dar una conferencia á los reos de la cárcel sobre un tema apropiado á la fiesta que se les prepare y á continuación una suculenta cena.

No queremos ni esperamos que la indiferencia responda á esta idea por demás simpática y humana que hasta su feliz realización, debe ser objeto de todas nuestras atenciones. Reflexionemos por un momento en el triste cuadro de una madre á quien sorprende noche-buena en la mayor pobreza sin algo que pueda satisfacer la exigencia de sus *pamucitos*; expianto con sus lágrimas á orillas del lecho querido el pecado de haberles inculcado desde muy tierna edad, la idea fervorosa de que un muchachito que habita allí en el cielo y responde al dulce nombre de Jesús, es muy justo, se acuerda de sus amiguitos cada año y les regala juguetes... ¡Pensamos cuantos sinsabores podemos evitar con solo desprendernos de unos centavos que nada ó muy poco lesionan nuestra comodidad!

Este mismo óbolo puede llevar la alegría á los reos de la cárcel... ¡Ah también hay lágrimas, hombres que sienten y no se resignan con su suerte!

Cuando todo se regocija y las sociedades se preparan para festejar el nacimiento del niño Dios, de ese humilde predicador que en el mundo no tuvo más que para sus hijos, así fueran delincuentes, que consejos y bon-

dades, estos seres desgraciados saborean entre los enrejados de los calabozos las amarguras de una condena que los aísla de la sociedad que se divierte y les aumenta su dolorosa pena. Ahí debe llegar sin pompaní vanidades humillantes la piedad humana; el corazón de aquellos que aun la fatalidad no los ha hecho caer en el sumidero de un delito donde se sepultan tantas vidas y se eliminan nombres.

Desde ahora, debe acompañarnos esta visión para que el proyecto en referencia de los resultados que apetezcos; las humildes papeadas de un cuartel que aísla á un hombre de la familia y le arrebató sus más soñadas alegrías de Noche-Buena, y tanto luego desolado por la miseria; un reo que no pide juguetes pero que anhela su libertad siquiera por esa noche; un niño que disfruta de esa libertad, pero que no entiende de las pobrezas que aligen á sus amantes papás, y se anticipa á reclamar el caballo á la muñeca que se exhibe en las vitrinas de la tienda á donde el recién nacido ó el viejo Nicolás debe pasar á recogerlos para pagar su buen comportamiento, puesto que, ya no ríete con sus amiguitos de la veintidosa, se acuesta temprano y no le "caecha" cinco á la mamá.

Ni una palabra más sobre este asunto: EL LIMONENSE ha tomado un comité para la propaganda y recaudación de fondos. Las personas que lo integran han aceptado de buen agrado el nombramiento; ellas, con su actividad sabrán darte vigoroso empuje á este proyecto y la sociedad secundario generosamente. Así lo creemos.

L. S. S.

## Notas á granel. Regalo de Navidad

### Escritora porteña.

En el próximo número daremos publicidad a un bonito artículo que llevará por mote "La belleza femenina" y cuya autora es una respetable dama de esta sociedad.

Nuestra inteligente colaboradora "Cuba", en obsequio de sus compañeras y lectoras, nos ha prometido seguir honrando las columnas de este semanario con artículos prichicosos para el hogar.

EL LIMONENSE se complace en consignarlo así, y expresa sus más vivos agradecimientos a la talentosa escritora porteña.

### Otros colaboradores.

También campearán en este semanario limonense, las briosas plumas de los distinguidos amigos don Salvador R. Merlos, inteligente joven salvadoreño y don Octavio Montero, obrero aventajado y luchador. Así nos lo comunican por cartas que hemos recibido, lo que manifestamos con orgullo y satisfacción á nuestros lectores de la Provincia.

### Baile de confianza.

Muy concurrido y ordenado estuvo un bailecito de confianza que varios obreros nicaraguenses celebraron la semana pasada en casa de la señora doña Julián Guzmán. Los felicitamos, por el éxito de la fiesta.

### Santa Cecilia.

Sabemos que existe mucha animación entre los miembros que integran la Banda de esta ciudad, por celebrar el día de Santa Cecilia, con derroche de entusiasmo y alegría como acostumbra hacerlo anualmente.

A su programa de festejos pueden agregar los señores artistas una fiesta sportiva que el team "La Juventud Limonense" les dedicará el mencionado día.

### A demolerlo!

Por el ornato público es de imperiosa necesidad que se ordene demoler el ruinoso galonero que está situado en la plaza de Sport.

Trasludamos al señor Agente Principal de Policía.

## Nombramiento de un Comité

Con el objeto de allegar fondos para una fiesta que se dedicará á los reos de la cárcel y obsequiar con juguetes á los niños pobres de esta ciudad, como ya lo hemos explicado, se nombra el siguiente comité: don Teodoro Mangel, don Carlos Johanning, don Eladio Fonsca V., don Frank Maduro, don José Madriz, don Raimundo Solano, y los directores de este semanario.

La persona designada para recoger las contribuciones es el honrado caballero señor Mangel. Don Carlos Johanning inscribirá en su oficina que está instalada en la Inspección de Escuelas, á todos los niños pobres que deseen adquirir un regalo el 24 de Diciembre.

Dicha inscripción estará abierta hasta el 15 del mes entrante.

### Para Nochebuena.

Debido á la iniciativa del entusiasta obrero don Arcadio Morera, se verificará un baile de artesanos el 24 de Diciembre próximo.

Nuestros mejores deseos porque esa fiesta de los hijos del trabajo resulte bastante lucida.

### Que barbaridad!

Llamamos la atención á los señores encargados de la higiene respecto á ciertas jentes poco escrupulosas que lavan el pescado que se expende al público, en el río denominado "Cieneguilla", cerca del puente de hierro.

No es de sospechar que esa carne tenga la mala fortuna de ser enjuagada con algo que huele mal, desde luego que allí desembocan varios caños y cloacas de la ciudad.

### Correos.

En el vapor "FALK" llegaron 58 sacos de paquetes postales procedentes de Alemania. Estos paquetes salieron de dicho lugar á mediados del mes de Julio próximo pasado, y fueron tomados del vapor "Wasgenwald" que se encuentra refugiado actualmente con motivo de la guerra en St. Thomas, posesión danesa.

En viaje de salud partió para los Estados Unidos, el señor Gobernador de esta Provincia don Manuel F. Quezada.

Hacemos votos fervientes por la pronta mejoría del estimado amigo Melis.

Esperanza, la muy respetable señora de nuestro fiel compañero Alberto Strasburger, se encuentra nuevamente en Matina. Allí fuimos á saludarla en unión de su querido esposo, atraídos por la grata nueva de un chiquitín, que es ahora la felicidad de ese matrimonio.

Ya restablecido de su penosa enfermedad, tuvimos el gusto de estrechar la mano del popular y laborioso artesano don Jose Joaquin Torres Barquero.

Anteayer partió para la capital en el tren de la mañana, el inteligente joven Pepe, hijo del muy apreciable amigo y reputado barbero josefmo don Marcelino Coto.

Viene de Italia, donde está haciendo sus provechosos estudios, á pasar una corta temporada con sus amantes papás. Nuestro saludo fraternal.

Bastante enfermo ha estado durante estos últimos días, el señor Administrador de Correos, don Ceán Castro. Que mejore pronto.

### Advertencia.

Toda persona que reciba el primer número de EL LIMONENSE y no lo devuelva durante el término de dos días, se le considerará como suscriptor.

### Cablegramas.

Hemos sido autorizados generosamente por el señor Administrador de la United Fruit Co. para publicar en este semanario los mensajes inalámbricos referentes á la guerra Europea. Así, pues, insertaremos en los demás números de EL LIMONENSE que seguirá apareciendo con toda regularidad los lunes de cada semana, dichos cablegramas.

### Campo pagado.

## Contestando una hoja suelta

Aunque no he oído niugún comentario respecto á una hoja suelta que circuló en estos días titulada, "Al País", suscrita por varios regidores, me permito indicar por éste medio á mis buenos amigos de Limón, que si quieren verse libres de estas cuestioncillas que tanto perjudican á la comunidad, se apresuren á visitar "La Bohemia" el único establecimiento en su género y el que vende los mejores cafes del mundo.

JOSÉ MADRIZ,  
Propietario.

Limonenses, 29 de Octubre de 1914.

Señor Director de "El Limonense"  
Limón.

Ruegole se sirva insertar en su nuevo periódico lo siguiente:

El Agente de Policía de este lugar se ha ganado la simpatía de toda la Colonia Jataicana, por su modo amable y correcto.

El Superintendente de Lindo Bros. en este lugar se encuentra bastante mal de salud. Sería muy justo que la apreciable casa Lindo Bros. le diera unas pocas semanas de descanso.

Debo advertir á Ud. que en esta población hace falta unos tanques para depósitos de agua, pues ésta población se encuentra atacada de paludismo á consecuencia del agua tan impura que se toma aquí.

Agradecidísimo se sirva publicar éstas notas, quedo de Ud. atento, devolviéndome y amigo.

CAPÉ,

### FILADELFO GRANADOS

PTO. LIMÓN, C. R. - APARTADO 207.

AGENCIAS - COMISIONES - NEGOCIOS JUDICIALES,

Administración de fincas urbanas. - Cedio de alquileres y cuentas. - Se aceptan casas por contrato. - Se compran productos del país.

Sucursal de la gran fábrica de muebles de JORGE MORALES BEJARANO 2

## Julio Saenz G.

Abogado y Notario.

Oficina: Al costado sur del Juzgado Civil.

# THE LIMON CITIZEN

AN INDEPENDENT WEEKLY NEWSPAPER

A GUARDIAN OF THE PROGRESS AND WELFARE OF THE PROVINCE OF LIMON

ENGLISH SECTION - MIGUEL VILLA ERAZO - EDITOR

ANNUM I

PORT LIMON, SUNDAY, NOVEMBER 1ST 1914

NUMBER 1

### SUBSCRIPTION RATES

Series of 5 numbers . . . . . \$ 0.50  
Single copies . . . . . 0.10

### ADVERTISING RATES

On application

### NOTICE TO CORRESPONDENTS

We do not hold ourselves responsible for the sentiments of our correspondents. We shall be pleased to publish their views if they like us. We shall print their railings if they dislike us. Whether they like or dislike us, they shall be permitted to do battle in the arena.

Be lucid and concise. Avoid prolixity.

## In the toil

Our hearts have not yet been chilled by dismay. We rapped at the doors of our fellow-citizen in order to arouse their patriotic feelings, and to demand of them anew to realize the arduous undertaking in which we have to day, inflated ourselves. It is highly satisfactory to think that such an effort, which is a benevolent deed performed in behalf of this community, was readily and accordingly exercised, with a visage of positive satisfaction, which impressed us with feeling of enthusiasm and love for the struggling people of this section of Costa Rica—the Province of Limon.

Having attained our aspiration, we will not enfold ourselves in any thing that will tend to jeopardize the independence of this journal. We shall toil with courage and hope, for the promotion and welfare of this Province, and shall welcome any assistance from those possessing literary talent and ability.

THE LIMON CITIZEN, the friend of all and the enemy of none, comes forth to do battle in the broad and useful field of journalism. There we will meet mature men as well as the rising generation of sound judgement, and with their assistance, we shall work out the problematical destiny of the social existence of our people.

We shall mould its scope in a curriculum that will meet with the approval of our patrons, but when compelled by circumstances, THE LIMON CITIZEN, shall, with absolute impartiality, denounce any intentions or actions that may be detrimental to our political and social body; thus fulfilling its mission as a moralizing agency.

Having those stated what THE LIMON CITIZEN shall do in its toil, we beg to tender our compliments to the People of Costa Rica, to the Press in general, and, especially, to the inhabitants of the Province of Limon.

## Editor's Remarks Sport versus War

Through this medium, we beg to inform our readers that this issue marks the genesis of this journal. It is designed to be a vehicle for the diffusion of general intelligence; and will be devoted to the promotion of harmony and good will between the white and colored people of this community, and uniting in its advocacy of industry and education among all classes; but particularly the class most in need of our agency.

It will steadfastly oppose all forms of vice that prey upon society, and give the counsel that tends to virtuous, peace, prosperity and happiness. Our mission will be to encourage and foster every movement that tends to the general good of the people and things; and be for the general good of the people and things; and from henceforth, we shall always lend our assistance to any legitimate cause that calls for the support of the Press; knowing, as we do that the best part of our lives should be given to the righteous assistance of others, seeing that we are but actors on the stage of time, and that there is a governing force that will question the history of our career.

## To Merchants & Advertisers

Wherever there may be found men who can read, who live in or out of the Atlantic Coast of this country, there will this paper reach; taken to them, weekly, in English and Spanish, reading articles and items of local and foreign news, which will be enjoyed whether for intelligence for the business.

Consequently, merchants and advertisers will find our columns specially advantageous as a vehicle of publicity; as both these languages constitute the common mode of expression among the people of this country.

We hope our local sportsmen will not be hardhit by the war, for the suspension of foot ball will mean much to men in sporting circles. Foot ball and kindred games will prove excellent antidote to the worry naturally engendered by war. But in wishing the continued prosperity of the games, we would suggest that the governing body of each club would ask the members to surrender one third of all monies derived at their practice matches, to the fund which has been organized by HIS ROYAL HIGHNESS THE PRINCE OF WALES.

## A visitor

Last week we were much impressed by the visit of the adventurer & explorer, Capt. H. Webber of the Olympic Club of Sport of New York. This gentleman is engaged in a 36,000 mile Continental Excursion Contest, for a prize of \$50,000.

To this date, he has already traveled 29,000 miles through the South and Central American Republics, having compiled extensive and valuable information for the study of the Political, Social, Commercial and Industrial conditions of these countries. He is now on the way to Puntarenas, from which place he will proceed northward. We hope the efforts of this intrepid adventurer will be crowned with success.

**RICARDO MORA FERNANDEZ**  
REAL ESTATE BROKER AND COMMISSION MERCHANT.

Offers lands for cultivation on liberal terms and moderate rentals.

## Latest news from the War.

London, October 30th.—Reports from Petrograde state Bombardment of two Russian Towns yesterday by two Turkish cruisers was without warning as a result.

Italy will soon be aiding Allies, and Roumania, Bulgaria and Greece expected to attack Turkey. Russia rousing armies to Turkish border and will start to march to Constantinople.

Paris, October 30th.—Fighting lowlands Belgium is at standstill.

## Patriotic Meetings

Public meetings are being convened in the St. Mark's Hall at the instances of Mr. King and Mr. Houghton. The object of these meetings is to discuss the situation of the present European conflict, and to invite the people to come forward and contribute willingly to the ENGLISH WAR RELIEF FUND. We understand that up to the present, fifty pounds sterling, have been collected. This is the time that Britisher should show their loyalty to flag to which they hold their allegiance.

### Cosmopolitan Lodging House UPPER FLOOR ALFANO'S BUILDING

Spacious airy rooms. . . . . Comfortable beds.  
Modern bathin commodities.  
ANDRES BORZONE, Proprietor.

## Florida Ice & Farm Co.

Aerated Waters, Beer, Ice Factories

SAN JOSE, PUNTARENAS, LA FLORIDA & LIMON, COSTA RICA

Telegraphic Address: "LITRACAS", Limon.

Post Box No. 495.

— Costa Rica Soda Water Factory. —

## Thos. P. McGuinness

The American Tailor

All the latest MAGAZINES and NEWSPAPERS.

Port Limon, Costa Rica.

## INTERNATIONAL DRUG STORE

— LIMON —

### Welcome to You

Great assortment in Drugs & Toilet Articles

THANKS, CALL AGAIN.

## British Pharmacy

KIRKPATRICK HNOS., PROP.

— P. O. Box 185 —

DIRECT IMPORTERS - AGENCIES SOLICITED